

# Žádost Emila Háchy o propuštění studentů internovaných po listopadu 1939 v koncentračních táborech adresovaná K. von Neurathovi

U příležitosti **výročí vzniku Československé republiky 28. října 1939** se uskutečnily v protektorátních městech, a zejména v Praze, demonstrace proti okupační moci. Přestože měly pokojný průběh, zasáhly proti nim německé bezpečnostní a ozbrojené složky s velkou brutalitou, která stála život studenta medicíny Jana Opletala a dělníka Václava Sedláčka. **Pohřeb Jana Opletala v Praze 15. listopadu 1939** přerostl ve studentskou demonstraci. Odvetným opatřením směřujícím k zastrášení českého národa bylo uzavření českých vysokých škol, zastřelení devíti funkcionářů studentských spolků a odvezení více jak 1200 studentů do koncentračních táborů. Za propuštění těchto vysokoškolských studentů vězněných zejména v Sachsenhausenu opakovaně intervenoval u říšského protektora Konstantina von Neuratha státní prezident Emil Hácha.

G. Z. 26.573 přäs.

Č. j. 26.573 pres.

## WARNUNG.

In den letzten Tagen bemühen sich unverantwortliche Elemente auf verschiedene Art und Weise die Bevölkerung zu Handlungen demonstrativen Charakters für den 28. Oktober 1939 zu verführen, obwohl dieser Tag durch die Regierungsverordnung vom 18. September 1939 Z. 219 S. d. G. u. V. zum Werktag erklärt wurde.

Jeder Bürger möge sich bewusst sein, dass besonders in der jetzigen sehr ersten Zeit die unbedingte weitere Wahrung der Ruhe, Disziplin und Ordnung im höchsten Interesse aller Volksgenossen gelegen ist. Deshalb

### warnt

die Polizeidirektion die Bevölkerung eindringlichst vor jedweden Beginn demonstrativen Charakters, wie Nichterfüllung der Arbeitspflicht, vor Aufläufen an öffentlichen Orten oder Teilnahme an solchen oder anderen demonstrativen Aktionen.

Es möge Jeder im eigenen, sowie im Interesse der Mitbürger und damit des ganzen Volkes eingedenk sein, dass jedwede derartige Handlungsweise der Verordnung des Reichsprotectors in Böhmen und Mähren vom 26. September 1939 und der Erklärung der Regierung des Protektorates vom 23. September 1939 zuwiderläuft, und dass nicht nur die Urheber dieser Agitationen, sondern auch die, welche solchen Aufforderungen Folge leisten, strenge Strafen zu gewärtigen haben.

Polizeidirektion in Prag,  
am 26. Oktober 1939.

Der Polizeipräsident:  
CHARVÁT e. h.

## VÝSTRAHA.

V posledních dnech snaží se neodpovědní živlové svěsti různým způsobem obyvatelstvo k činům demonstrativního rázu v den 28. října 1939, ačkoliv tento den byl vládním nařízením ze dne 18. září 1939 čís. 219 Sb. z. a. n. prohlášen za den pracovní.

Každý občan nechť si uvědomí, že zvláště v nynější velmi vážné době je v nejvyšším zájmu všech příslušníků národa, aby i nadále byl zachován bezpodmi- nečně klid, kázeň a pořádek. Proto

### varuje

policejní ředitelství obyvatelstvo co nejdůtklivěji před jakýmkoliv počínáním demonstrativního rázu, jako neplnění pracovní povinnosti, shlukováním na veřejných místech nebo účasti na něm neb na jiných demonstrativních akcích.

Nechť si každý ve svém zájmu, zájmu svých spoluobčanů a tím celého národa uvědomí, že jakékoliv takové počínání odporuje nařízení Reichsprotectora in Böhmen und Mähren ze dne 26. září 1939 a prohlášení vlády Protektorátu ze dne 23. září 1939, a že se vydávají přísným trestům nejen původci těchto agitací, nybrž i ti, kdož těchto výzev uposlechnou.

Policejní ředitelství v Praze  
dne 26. října 1939.

Policejní prezident:  
CHARVÁT v. r.

Výstraha policejního ředitele v Praze  
před demonstracemi u příležitosti 28. října 1939

26. 10. 1939

ÚŘP, sign. 114-10/3, fol. 108, kart. 47




J. Opletal

**Ohledací protokol zraněného J. Opletala**  
AMP, Sběrka dokumentace k období okupace  
a květnové revoluce, inv. č. 68, č. kart. 19

**Vyhláška říšského protektora K. von Neuratha  
o uzavření českých vysokých škol**  
1939, listopad, 17.  
NA, MV-ref. L, sign. C 6169, kart. 6a

1. Zjištění zraněného (nemocného):		2. Zranění (onemocnění):	
Jméno <u>Jan Opletal</u>		Kde? (místo, okres) <u>na Károlověce Litoví a Elberhauské ul.</u>	
Stav (svob., žen., vd.) <u>svob</u>		Kdy? (datum, hodina) <u>28. 11. 1939 o 18<sup>30</sup> hod.</u>	
Vyznání <u>čkol.</u>		Příčina zranění (onemocnění) <u>jin demonstrací byl stálen do břečka.</u>	
Narození den, měsíc a rok <u>31. 12. 1914</u>		Intervenující úřední orgán (stráž, četnická stanice, obecní stráž, záchranná stanice a pod.)	
místo <u>Litoví</u>			
okres <u>Litoví</u>			
Charakter (povolání) <u>studijní medicíny</u>			
Příslušen (obec domov.) <u>Atto</u>			
Okres			
Zaměstnan (kde, u koho?)			
Bytem (kde, u koho? čp.) <u>Praha II. Přestýrská ul. Kláškov hořej.</u>		Poznámka:	
Legitimace			
3. Vozidlo, jež obstaralo převoz do nemocnice: <u>nejistějším automobilu 1850h.</u>			
4. Doprovázel člen sb. str. bezp. Praha: Jméno _____ služební číslo _____			
5. Klinika a číslo pokoje, kde se osoba nemocná nachází: <u>Ortůrní na klinice prof. Dra Fíraska o přemětan na pokojí č. 51 v číčování.</u>			
6. Poznámka (bližší údaje o nehodě):			
<i>Antonín Kral pola strano.</i>			



## Befanntmachung!

Trotz wiederholter ernster Warnungen versucht seit einiger Zeit eine Gruppe tschechischer Intellektueller in Zusammenarbeit mit Emigrantenkreisen im Ausland durch kleine oder größere Widerstandsakte die Ruhe und Ordnung im Protektorat Böhmen und Mähren zu stören. Es konnte dabei festgestellt werden, daß sich Häufelsführer dieser Widerstandsakte besonders auch in den tschechischen Hochschulen befinden.

Da sich am 28. Oktober und am 15. November diese Elemente hinreißen ließen, gegen einzelne Deutsche tätlich vorzugehen, wurden

die tschechischen Hochschulen  
auf die Dauer von drei Jahren geschlossen,  
neun Täter erschossen  
und  
eine größere Anzahl Beteiligten in Haft genommen.

Prag, den 17. November 1939.

Der Reichsprotektor in Böhmen und Mähren  
**gez. Freiherr von Neurath**

## Vyhláška!

Ačkoliv bylo opětovně vážně varováno, pokouší se od nějaké doby skupina českých intelektuálů ve spolupráci s emigrantskými kruhy v cizině, menšími nebo většími akcemi odporu rušit klid a pořádek v Protektorátu Böhmen und Mähren. Při tom bylo zjištěno, že původci těchto aktů odporu jsou zvláště také na českých vysokých školách.

Ježto tyto živly daly se ve dnech 28. října a 15. listopadu strhnouti k násilným činům proti jednotlivým Němcům,

byly české vysoké školy na dobu tří roků uzavřeny,  
devět pachatelů bylo zastřeleno  
a větší počet účastníků vzat do vazby.

V Praze, dne 17. listopadu 1939.

Žádost Emila Háchy o propuštění studentů  
internovaných po listopadu 1939 v koncentračních  
táborech adresovaná Konradovi von Neurathovi

1940, květen 22., Praha

NA, ÚŘP, sign. 114-12/5, fol. 63-65, kart. 60

09791



4  
63  
DER STAATSPRÄSIDENT  
DES PROTEKTORATES BÖHMEN UND MÄHREN



L a n a , am 22. Mai 1940.

Eure Exzellenz,

hochverehrter Herr Reichsprotector,

gelegentlich meiner letzten Vorsprache bei  
Ihnen habe ich mir gestattet, Ihre Aufmerksamkeit neuer-  
lich auf die Frage der in Lagern internierten tschechi-  
schen Studenten zu lenken und Sie um Ihren Beistand in  
dem Sinne zu bitten, dass diesen Studenten ehetunlichst  
die Freiheit wiedergegeben und die Rückkehr in die Hei-  
mat ermöglicht wird. Zur Begründung dieser meiner Bitte  
habe ich insbesondere auch darauf verwiesen, dass der  
Gesundheitszustand der bereits heimgekehrten Studenten  
vielfach ein sehr ungünstiger ist, ja dass ein Student  
nach seiner Rückkehr gestorben ist, ein Umstand, der ge-  
wiss geeignet ist, die Eltern der noch in den Lagern be-  
findlichen Studenten und die tschechische Öffentlichkeit

überhaupt in nicht geringe Unruhe zu versetzen.

Ich bin nunmehr in der Lage, meine diesbezügliche Mitteilung durch eine Reihe konkreter Daten zu belegen, welche ich der beiliegenden Aufzeichnung zu entnehmen bitte.

Es sei mir gestattet dazu zu bemerken, dass, wie ich höre, im Lager Oranienburg neuerlich in grösserem Umfange der Scharlach aufgetreten ist. Bereits die erste Epidemie soll zahlreiche Nierenerkrankungen im Gefolge gehabt haben, welche überdies auf ungenügende Wärmezufuhr im Winter zurückgeführt werden. Die Mehrzahl der Studenten leidet an Avitaminose. Bei einem der Internierten soll sich auch schon ein ernster Fall von Sinnesverwirrung ergeben haben.

Das Los der jungen Leute, die in den Lagern angehalten werden, ist gewiss schon an sich nicht eben beneidenswert, und ebensowenig sind ihre Eltern und sonstigen Angehörigen zu beneiden, die daheim schon seit Monaten um das Schicksal der Internierten bangen. Wenn es - worauf die angeführten Umstände hindeuten scheinen - nun überdies wahr sein sollte, dass die Internie-

630  
DER STAATSPRÄSIDENT  
DES PROTEKTORATES BÖHMEN UND MÄHREN

rung mit einer ernstlichen Gefährdung des Gesundheitszustandes der davon Betroffenen verbunden ist, ja dass ihre Familien mit der Möglichkeit rechnen müssen, an Stelle der gesunden jungen Leute, die seinerzeit aus ihrer Mitte fortgeführt wurden, an Leib und Seele gebrochene Menschen zurückzubekommen, kann es mich nicht Wunder nehmen, dass ich immer wieder und immer mehr von allen Seiten mit flehentlichen Bitten bestürmt werde, mich der internierten Studenten anzunehmen. Die Klagen, die mir da zu Ohren kommen, sind oft herzzerreissend, und ich dürfte kein Herz in der Brust haben, wenn ich mich ihnen verschliessen wollte.

Ich weiss, dass heute Tausende deutscher Jünglinge auf den Schlachtfeldern ihr Leben in die Schanze schlagen müssen, während der grösste Teil unserer Jugend daheim ist und friedlichen Beschäftigungen nachgehen kann. Ich weiss auch die Vorteile zu würdigen, die sich daraus für uns ergeben, und bin mit dem gesamten tschechischen Volke dem Führer dafür dankbar, dass er uns die Schrecken des Krieges erspart hat. Allein

09794



Eure Exzellenz werden mir gewiss beipflichten, wenn ich sage, dass die Opfer, welche der Soldat auf dem Schlachtfelde bringen muss, aufgewogen werden durch das Bewusstsein, dass er sie im Dienste seines Volkes bringt und dass es eine ehrenvolle Mission ist, die er da zu erfüllen hat, während der Student im Konzentrationslager nicht hat, woran er sich moralisch aufrichten könnte. Es muss mich traurig stimmen, wenn ich an die vielen jungen Menschen meines eigenen Volkes denke, welche in den Internierungslagern mitten in einer grossen Zeit zur Unfreiheit und Untätigkeit verurteilt sind, statt durch irgendeine fruchtbringende Arbeit die Sache des Reiches fördern zu können.

Ich kann mich darum nur abermals zum Dolmetsch aller dieser mir vorgebrachten Bitten machen und an Eure Exzellenz das inständige Ersuchen richten, auf die beschleunigte Freilassung der noch in den Lagern befindlichen Studenten hinwirken zu wollen.

Es fällt mir schwer, Eure Exzellenz immer wieder in dieser Sache belästigen zu müssen, aber ich bin überzeugt, dass ich damit eine Pflicht erfülle, die mir

09793



als Menschen und insbesondere als derzeitigem oberstem Vertreter des tschechischen Volkes obliegt, und ich weiss auch, dass man bei Eurer Exzellenz niemals vergebens anpocht, vielmehr immer williges Gehör findet, wenn es gilt, Hilfsbedürftigen beizustehen.

Mit der Bitte, für ihr gütiges Entgegenkommen im voraus meinen herzlichsten Dank entgegennehmen zu wollen, und mit der Versicherung ausgezeichnete Hochachtung bin ich

Ihr sehr ergebener

*K. E. Neurath*

Seiner Exzellenz  
Herrn Reichsminister  
Konstantin Freiherrn  
von Neurath,  
Reichsprotector in  
Böhmen und Mähren,  
P r a g .

Národní archiv

Národní archiv

Národní archiv

Národní archiv

Národní archiv

65



09792

Národní archiv

Národní archiv

Národní archiv

Národní archiv

Národní archiv

Národní archiv

Národní archiv